

Séance publique du 24 novembre 2003

Délibération n° 2003-1580

commission principale : finances et institutions

objet : **Exercice 2003 - Décisions modificatives - Modification de la délibération n° 1479 en date du 20 octobre 2003**

service : Délégation générale aux ressources - Direction des finances - Service de la prévision budgétaire

Le Conseil,

Vu le rapport du 7 novembre 2003, par lequel monsieur le président expose ce qui suit :

Il est soumis, à l'agrément du Conseil, diverses propositions de modifications de crédits ouverts pour l'année 2003 qui s'équilibrent par elles-mêmes.

En effet, les unes sont des virements à l'intérieur des dépenses ou des recettes prévues, les autres sont des décisions modificatives augmentant ou réduisant, d'un montant égal, les prévisions de recettes ou de dépenses. Ces dernières sont toujours soumises au Conseil puisqu'elles modifient le volume budgétaire. Dans la mesure où les crédits alloués le sont par chapitre, seuls les virements d'un chapitre à l'autre ou ceux touchant aux subventions allouées sont soumis au Conseil.

I- Budget principal - section de fonctionnement

Par rapport séparé sont présentées au Conseil les admissions en non-valeur proposées par monsieur le trésorier pour un montant de 489 945 €. Ce montant est constitué essentiellement par une créance irrécouvrable à l'encontre de la société Nets-work spécialisée dans la location de fourreaux urbains. Une inscription budgétaire complémentaire de 419 950 € doit être envisagée et pourrait être financée par une diminution de la prévision des intérêts d'emprunt (renvoi n° 1).

La prise en charge par les fonds structurels, des rémunérations des agents impliqués dans les projets européens permet d'envisager l'atténuation de charges sur les frais de personnel figurant au renvoi n° 2, pour un montant de 57 990 €, correspondant aux dépenses avancées en 2002 dans le cadre du projet Pic Equal Pacerel (renvoi n° 2).

La démarche entreprise depuis le mois de septembre pour ajuster au mieux les prévisions de recettes, en fonction de la réalisation attendue en fin d'exercice, se poursuit par une diminution des charges courantes de 386 200 € (renvoi n° 3) et de la sûreté budgétaire de 150 000 € (renvoi n° 4).

De plus, il est possible de dégager une somme de 782 460 € sur les crédits inscrits en 2003 pour le financement du plan Hospices civils de Lyon (HCL). Ce solde permet de compenser la diminution prévisible des recettes de redevance des parcs de stationnement (- 269 000 €), d'anticiper le versement d'un fonds de concours à la ville de Lyon pour les aménagements des bâtiments d'Interpol et de verser une subvention de 18 000 € à l'association Europe info (renvoi n° 5).

Les remplacements de conducteurs de bennes à ordures ménagères pendant les vacances de Toussaint et de Noël nécessitent un redéploiement des crédits destinés à la propreté urbaine pour un montant de 38 000 € (renvoi n° 6).

La majoration de 50 000 € des charges de personnel des groupes politiques d'élus, approuvée par la délibération n° 2003-1070 en date du 3 mars 2003 doit être envisagée à partir de la paie générale des personnels titulaires (renvoi n° 7).

Les frais d'affranchissement avancés par le budget général sur l'enveloppe des frais de fonctionnement des groupes politiques au début de l'exercice 2002 sont restitués par un mouvement de crédit présenté au renvoi n° 8 pour un montant de 14 492 €.

Par la délibération en date du 7 juillet 2003, le conseil de Communauté a approuvé le versement d'une subvention à l'association Rhône-Alpes énergie, dans le cadre de la démarche agenda 21. Le soutien communautaire de 23 063 € par an fait l'objet du renvoi n° 9 pour le premier versement à envisager dès 2003.

L'espace des temps de la Communauté urbaine est impliqué dans le projet européen Equal : articuler les temps pour développer les compétences piloté par l'association Agefos Pme. Le versement d'une subvention de 20 000 € à cette association a été accordé par le conseil de Communauté le 22 septembre 2003 (renvoi n° 9).

Un titre de recettes d'un montant de 6 251,93 €, émis en 1997 ne peut être recouvré, la Communauté urbaine ne pouvant produire les pièces justificatives exigées par le débiteur. La régularisation de ce titre, réalisée par un mandat d'annulation, est à la charge du service gestionnaire (renvoi n° 10).

Les mouvements proposés au renvoi n° 11 permettent de conforter les ajustements de crédits, validés par le conseil de Communauté en date du 20 octobre, pour financer les actions de la politique de la ville.

Pour permettre le versement sans délai des intérêts moratoires, exigibles lorsque les délais de paiement ne sont pas respectés, une avance est effectuée sur le chapitre 67 - charges exceptionnelles, puis les services gestionnaires effectuent des régularisations sur leur enveloppe budgétaire. En prévision de la fin de l'exercice, une provision supplémentaire de 20 000 € est de plus constituée, ce qui explique le montant de 20 443,64 € figurant au renvoi n° 12.

Un recalage des crédits de la direction des affaires économiques et internationales est nécessaire pour optimiser la clôture de l'exercice 2003 en finançant :

- le projet Cancéropôle proposé par rapport séparé (+ 300 000 € figurant au renvoi n° 13),
- la mise en place de crédits complémentaires pour le projet bioadviser inscrit à l'état des subventions du rapport de décision modificative en date du 20 octobre 2003 (+ 20 000 € également au renvoi n° 13),
- une subvention de 6 222 € en complément de virements à effectuer pour le soutien, à hauteur de 14 222 € à la ville de Lyon, dans le cadre de la revitalisation des centres-villes telle que proposée par rapport séparé (renvoi n° 14),
- l'avenant à la convention Techlid présenté à l'occasion de ce même Conseil pour un montant de 30 000 € (renvoi n° 15),
- le projet de développement d'un parc bio-médical, à l'emplacement de l'ex-caserne de la Buire, validé par le conseil de Communauté en date du 9 juillet 2002, pour un montant de 800 000 € (renvoi n° 16).

Par rapport séparé, il est proposé au Conseil d'engager un complément d'actions avec la Coparly pour permettre à cette association d'acquérir un système analytique de mesure des composés organiques volatils et de participer ainsi à l'opération RespiraLyon. Le financement de cette subvention d'un montant de 80 000 €, serait réalisé à partir des crédits inscrits pour la prévention des risques écologiques (renvoi n° 17).

Exercice 2003 - décisions modificatives - budget principal - section de fonctionnement - tableau n° 1

Imputation	Dépenses	Imputation	Recettes
renvoi n° 1			
compte 661 110 intérêts des emprunts et dettes à long terme fonction 01	- 419 950,00		
compte 654 000 pertes sur créances irrécouvrables fonction 01	+ 419 950,00		

renvoi n° 2			
compte 628 780 remboursement des frais à d'autres organismes fonction 90 opération 0717 Pic Equal Pacerel projet européen	+ 57 990,00	compte 641 900 remboursement sur rémunération de personnel fonction 90	+ 57 990,00
renvoi n° 3			
compte 615 610 contrat de maintenance fonction 813	- 4 000,00		
compte 615 610 contrat de maintenance fonction 822	- 5 000,00		
compte 613 510 location de matériel et outillage fonction 020	- 5 000,00		
compte 615 220 travaux d'entretien des bâtiments fonction 822	- 10 000,00		
compte 615 238 entretien sur autres biens immobiliers fonction 831	- 35 000,00		
compte 615 610 contrat de maintenance fonction 020	- 50 000,00		
compte 15 220 travaux d'entretiens des bâtiments fonction 813	- 20 000,00		
compte 615 220 travaux d'entretiens des bâtiments fonction 822	- 40 000,00		
compte 606 360 vêtements de travail fonction 020	- 70 000,00		
compte 623 600 vêtements de travail fonction 020	- 20 000,00		
compte 625 110 frais de stationnements et de péage fonction 020	- 20 000,00		
compte 606 120 gaz électricité fonction 020	- 50 000,00		
compte 628 200 frais de gardiennage fonction 020	- 30 000,00		
compte 606 110 eau et assainissement fonction 813 fonction 822	- 15 669,00 - 11 531,00	compte 708 780 remboursements divers par autres redevables fonction 020	- 386 200,00

renvoi n° 4 compte 022 000 dépenses imprévues de fonctionnement fonction 01	- 150 000,00	compte 708 781 remboursement des compagnies d'assurance	- 150 000,00
renvoi n° 5 compte 657 570 fonds de concours aux autres établissements publics locaux fonction 510 opération 0064 plan hospitalier HCL compte 657 540 fonds de concours aux Communes fonction 90 opération 0522 Interpol compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 01	- 782 460,00 + 495 460,00 + 18 000,00	compte 757 200 redevances des parcs de stationnement fonction 822	- 269 000,00
renvoi n° 6 compte 657 480 subventions de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 812 opération 0100 collecte sélective compte 618 400 frais de stage payés aux organismes de formations (hors CNFPT) fonction 812 compte 613 520 locations de véhicules et engins fonction 812 compte 621 810 autres personnels extérieurs fonction 812	- 6 672,54 - 22 800,00 - 8 527,46 + 38 000,00		
renvoi n° 7 compte 641 110 rémunération principale personnel titulaire fonction 020 compte 656 100 frais de personnel des groupes d'élus rémunération principale fonction 01	- 50 000,00 + 50 000,00		
renvoi n° 8 compte 656 200 frais de fonctionnement des groupes d'élus hors frais de personnel fonction 01 compte 626 100 frais d'affranchissement fonction 020	- 14 492,00 + 14 492,00		

renvoi n° 9 compte 618 500 frais de colloques et séminaires fonction 020 compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 01	- 43 063,00 + 43 063,00		
renvoi n° 10 compte 623 700 publications fonction 824 compte 673 100 annulation de titre sur exercice antérieur fonction 824 opération 0273 observatoire du logement	- 6 251,93 + 6 251,93		
renvoi n° 11 compte 657 570 fonds de concours autres établissements publics locaux fonction 824 opération 0050 - Lyon 8° DSU Mermoz compte 657 280 subventions d'équipement en nature fonction 020 opération 0054 - Oullins développement social urbain compte 657 570 fonds de concours autres établissements publics locaux fonction 824 opération 0272 - Villeurbanne DSU Saint Jean compte 657 340 subventions de fonctionnement aux Communes fonction 020 opération 0530 - contrat de Ville-agglomération	- 12 000,00 - 30 489,00 - 31 000,00 + 73 489,00		
renvoi n° 12 compte 622 800 diverses rémunérations d'intermédiaires fonction 810 compte 622 800 diverses rémunérations d'intermédiaires fonction 020 compte 606 221 huiles et lubrifiants fonction 812 compte 611 214 nettoyage des bas-ports et des trémies fonction 813	- 20 000,00 - 66,73 - 45,13 - 121,53		

compte 611 260 exploitation des déchetteries fonction 812	- 89,79		
compte 611 211 nettoieement des voiries fonction 813	- 80,52		
compte 615 231 travaux d'entretien de la voirie fonction 822	- 39,94		
compte 673 000 titres annulés sur exercices antérieurs	+ 20 443,64		
renvoi n° 13			
compte 657 380 subventions de fonctionnement aux autres organismes publics fonction 90 opération 0448 - filières sciences du vivant	- 80 000,00		
compte 657 180 subventions d'équipement aux autres organismes publics fonction 90 opération 0448 - filières sciences du vivant	- 90 000,00		
compte 657 380 subventions de fonctionnement aux autres organismes publics fonction 90 opération 0449 - développement du territoire	- 34 000,00		
compte 657 380 subventions de fonctionnement aux autres organismes publics fonction 90 opération 0553 - intervention économique	- 116 000,00		
compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 90 opération 0448 - filières sciences du vivant	+ 320 000,00		
renvoi n° 14			
compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 90 opération 0449 - développement du territoire	- 6 222,00		
compte 657 340 subvention de fonctionnement aux Communes fonction 90 opération 0449 - développement du territoire	+ 6 222,00		
renvoi n° 15			
compte 623 300 foires et expositions fonction 90 opération 0447 - filières industrielles et tertiaires	- 36 800,00		

compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 90 opération 0447 - filières industrielles et tertiaires	+ 36 800,00		
renvoi n° 16			
compte 617 500 études économiques fonction 90 opération 0446 - implantations et délocalisations	- 39 396,00		
opération 0448 - filières sciences du vivant	- 43 540,00		
opération 0449 - développement du territoire	- 158 000,00		
opération 0754 - loisirs marchands	- 38 112,00		
opération 0556 - filières numériques	- 3 600,00		
compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 90 opération 0446 - implantations et délocalisations	- 10 350,00		
opération 0449 - développement du territoire	- 25 945,00		
compte 657 180 subvention d'équipement aux autres organismes publics fonction 90 opération 0448 - filières sciences du vivant	- 1 344,00		
compte 657 380 subvention de fonctionnement aux autres organismes publics fonction 90	- 73 639,00		
compte 618 500 frais de colloques et séminaires fonction 90 opération 0448 - filières sciences du vivant	- 21 460,00		
compte 622 800 diverses rémunérations d'intermédiaires fonction 90 opération 0282 - Corbas Montmartin requalification des zones industrielles	- 6 592,00		
opération 0280 - Chassieu requalification des zones industrielles	- 3 974,00		
opération 0447 - filières industrielles et tertiaires	- 28 000,00		
opération 0449 - développement du territoire	- 25 000,00		
opération 0587 - portail économique	- 240 000,00		
opération 0732 - schéma de développement économique	- 11 048,00		
compte 622 700 frais d'acte et de contentieux fonction 90 opération 0573 - pépinière bio Châteaubriand	- 46 000,00		
compte 623 300 foires et expositions fonction 90 opération 0357 - forum mondial biovision	- 4 000,00		
compte 623 300 foires et expositions fonction 90 opération 0556 - filières numériques	- 5 000,00		

compte 623 700 publications fonction 90 opération 0556 - filières numériques	- 15 000,00		
compte 657 210 subventions d'équipements aux SEM fonction 90 opération 0850 - Lyon 8° la Buire-Pôle santé	+ 800 000,00		
renvoi n° 17			
compte 657 350 subvention de fonctionnement aux groupements de collectivités fonction 90 opération 0553 - animation économique	- 6 048,00		
compte 622 800 diverses rémunérations d'intermédiaires fonction 90 opération 0732 - schéma de développement économique	- 23 952,00		
compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 90 opération 0553 - animation économique	+ 30 000,00		
compte 657 480 subvention de fonctionnement aux autres organismes privés fonction 0832 opération 0648 - risques écologiques	80 000,00		
compte 622 800 diverses rémunérations d'intermédiaires fonction 830 opération 0102 - écologie urbaine	- 30 000,00		
compte 617 800 études diverses fonction 832 opération 0102 - écologie urbaine	- 50 000,00		

II - Budget principal - section d'investissement

Les services communautaires ont procédé à l'occasion de la préparation budgétaire 2004 à un réajustement des crédits de paiement (CP) des opérations d'investissements. Il s'agit de corriger les prévisions budgétaires, au plus près des niveaux de mandatements comptables et des recouvrements des recettes estimés à la fin de l'exercice. Le montant des réductions de ces crédits de paiement sur l'année 2003, en dépenses comme en recettes, est reconduit en reste à réaliser sur l'exercice 2004. Un grand nombre de mouvements de crédits résultant de ces ajustements a été traité par simple virement. Plusieurs décisions modificatives sont par ailleurs détaillées dans le renvoi n° 18.

Elles concernent notamment l'encaissement de certaines recettes qui sont confirmées :

- pour les travaux que la Communauté urbaine réalise dans le cadre de mandats de travaux : 0,073 M€ sont à inscrire pour la construction de l'institut national de recherches pédagogiques à Lyon 7° ; 0,055 M€ sont attendus de la communauté de communes de l'Est lyonnais pour la réfection de la chaussée rue Ambroise Paré sur le territoire de Genas et de Saint Priest (convention du 21 août 2002) ; un acompte de 0,235 M€ pour l'installation des équipements d'éclairage public boulevard scientifique dans le septième arrondissement est à récupérer auprès de la ville de Lyon ; l'Etat verse 0,076 M€ pour l'aménagement de la bretelle d'accès à l'autoroute A7 à La Mulatière (convention du 27 décembre 1999),

- pour financer des équipements communautaires : l'Etat verse un acompte de 0,020 M€ pour l'aménagement des espaces extérieurs du quartier Max Barel à Vénissieux (arrêté attributif du 27 novembre 2001) ; la participation financière de la ville de Vaulx en Velin pour les travaux de l'axe T1 pourra être encaissée sur la base de 0,037 M€ (convention du 17 juillet 1998), le concours financier de la société Botanic pour l'installation de feux tricolores aux abords du magasin à Francheville est à prévoir pour la somme de 0,040 M€ ; l'apport du Sytral aux programmes des petits aménagements de voirie pour les années 2000 à 2003 suppose l'inscription d'un complément de recettes de 0,60 M€ ; un premier versement de 0,013 M€ de la commune d'Oullins doit intervenir au titre des travaux du square de la Grande Rue pour l'opération Cœur de pays (convention du 25 août 2003) ; la région Rhône-Alpes apporte son concours à la réalisation de l'avenue de l'Europe à Rillieux la Pape à hauteur de 0,019 M€ (arrêté du 17 janvier 1997) ; l'office communautaire d'HLM et la ville de Saint Priest concourent au programme de restructuration des voiries du quartier Bel Air pour respectivement 0,26 M€ et 0,46 M€ (convention tripartite du 8 juillet 2003) ; la société SAS Porte Ampère verse un premier acompte de 0,15 M€ pour sa participation aux travaux primaires de la ZAC Porte Ampère à Lyon 7°,

- dans le cadre de la déconsignation de fonds initialement réservés pour des acquisitions foncières ; les transactions concernées n'ont pas eu lieu, la Communauté se voit restituer la somme totale 0,314 M€.

Le recalage des crédits de paiement conduit à une diminution globale. Il est donc possible de réduire le disponible sur les crédits de dépenses ouverts pour le périmètre opérationnel (- 15,995 M€), ainsi que sur les dépenses imprévues d'investissements (- 3 M€). Simultanément le programme d'emprunt est ajusté à 120 M€.

Le renvoi n° 19 détaille des écritures d'annulation et de réémission de mandats et de titres émis sur les exercices antérieurs. Sont prévues dans ces inscriptions, les annulations de titres de recettes non recouverts auprès de l'Etat pour un montant de 0,428 M€.

Par une décision en date du 13 octobre, le Bureau a accepté la réalisation d'un programme complémentaire 2003 de préemptions foncières au bénéfice de tiers publics d'un montant de 7,6 M€. Les crédits sont à inscrire, équilibrés en dépenses et en recettes, pour cette somme (renvoi n° 20).

L'Agence de l'eau apporte son concours financier pour les travaux communautaires effectués sur divers ouvrages pour le traitement des eaux pluviales (bassins de rétention, ruisseaux, digues). Ces apports peuvent atteindre 20 ou 30 % du montant des équipements programmés qu'il s'agisse du versement d'avances remboursables ou de subventions. L'estimation minimale de la recette qui pourrait être réalisée sur la base du programme 2003, après notification de l'Agence cet automne, pourrait être de 0,20 M€ réparti en fonds remboursables (0,10 M€), et en subvention d'équipement (0,10 M€). L'inscription de ces nouvelles lignes est détaillée au renvoi n° 21.

Un virement de 84 044,85 € a été réalisé à partir des crédits de dépenses ouverts pour le paiement de la quote-part du FCTVA sur les opérations du tronçon nord du périphérique et de la construction de l'Ecole normale supérieure pour assurer le reversement du produit de la taxe locale d'équipement aux Communes au titre de l'année 2003. La remise en place de la prévision doit être effectuée par décision modificative à partir de l'inscription pour le remboursement du capital de la dette (renvoi n° 22).

Exercice 2003 - décisions modificatives - budget principal - section d'investissement - tableau n° 2

Imputation	Dépenses	Imputation	Recettes
renvoi n° 18 compte 458 151 travaux pour compte de tiers Lyon 7° INRP fonction 23 opération 0572 - INRP	- 479 939,00	compte 458 251 travaux pour compte de tiers Lyon 7° INRP fonction 23 opération 0572 - INRP	+ 73 805,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 553 744,00		
compte 458 140 travaux pour compte de tiers Bron-centre commercial Plein Ciel fonction 824 opération 0047 - Bron DSU Terraillon	- 115 696,92		

compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 115 696,92		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 200,00	compte 458 240 travaux pour compte de tiers Bron-centre commercial Plein Ciel fonction 824 opération 0047 - Bron DSU Terraillon	+ 200,00
compte 458 129 travaux pour compte de tiers DSU-le Champlong fonction 824 opération 0269 - Saint Genis Laval-le Champlong	- 26 527,07	compte 458 229 travaux pour compte de tiers DSU-le Champlong fonction 824 opération 0269 - Saint Genis Laval-le Champlong	- 38 950,72
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 12 423,65		
		compte 132 100 subvention des Régions fonction 824 opération 0615 - Vaulx en Velin DSU rue Anatole France	- 200 000,18
		compte 458 214 travaux pour compte de tiers Vaulx en Velin éclairage fonction 824 opération 0615 - Vaulx en Velin DSU rue Anatole France	- 69 608,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 269 608,18		
compte 458 174 travaux pour compte de tiers Bron Parilly-bâtiment fonction 824 opération 0597 - Bron DSU Parilly arrière UC6 Galaxy	- 307 000,00		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 307 000,00		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 824 opération 0611 - Saint Priest DSU Bel Air rue Barbusse	- 157 973,00		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 42 027,00		
compte 458 153 travaux pour compte de tiers Saint Priest espaces extérieurs fonction 824 opération 611 - Saint Priest DSU Bel Air rue Barbusse	+ 200 000,00		

compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 20 000,00	compte 132 100 subvention Etat et établissements nationaux fonction 824 opération 0634 - Vénissieux DSU Max Barrel (première tranche)	+ 20 000,00
compte 458 176 travaux pour compte de tiers Lyon 9° - la Sauvegarde barre 550 fonction 824 opération 0704 - Lyon 9° DSU la Duchère ESP résidence barre 550	- 150 000,00		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 150 000,00		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 70 782,15	compte 132 100 subvention Etat et établissements nationaux fonction 824 opération 0705 - Vaulx en Velin-l'Ecoin sous la Combe	- 70 782,15
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 36 878,71	compte 132 400 subvention des Communes fonction 822 opération 0035 - réseau intermédiaire	+ 36 878,71
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 40 572,05	compte 132 800 autres subventions d'équipement non transférables fonction 821 opération 0037 - signalisation lumineuse et matériels	+ 40 572,05
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 600 000,00	compte 132 600 subventions aux autres établissements publics locaux fonction 822 opération 0044 - aménagement de voirie pour le Sytral	+ 600 000,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 54 900,00	compte 458 218 travaux pour compte de tiers Genas réfection rue Ambroise fonction 822 opération 0498 - grosse réparation	+ 54 900,00
compte 211 200 terrain de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 314 395,61	compte 211 500 terrains bâtis fonction 90 opération 0552 - acquisitions foncières développement économique	+ 228 673,52
		compte 211 800 autres terrains fonction 824 opération 0096 - réserve foncière	+ 85 722,09
compte 231 810 autres immobilisations corporelles fonction 026 opération 0110 - cimetières communautaires	- 18 000,00	compte 231 810 autres immobilisations corporelles fonction 026 opération 0110 - cimetières communautaires	- 2 949,83

compte 276 200 créances sur transfert de droits à déduction fonction 026 opération 0110 - cimetières communautaires	- 2 949,83	compte 276 200 créances sur transfert de droits à déduction fonction 026 opération 0110 - cimetières communautaires	- 2 949,83
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 15 050,17		
compte 231 510 travaux voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 235 000,00	compte 458 262 travaux pour compte de tiers Lyon 7° aménagement boulevard scientifique fonction 824 opération 0691 - Lyon 7° boulevard scientifique Perrin-Jaurès	+ 235 000,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 13 000,00	compte 132 400 subventions des Communes fonction 824 opération 0202 - schéma directeur urbanisme commercial	+ 13 000,00
compte 211 200 terrains de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 44 210,22	compte 211 300 terrains aménagés autres que voirie fonction 824 opération 0202 - schéma directeur urbanisme commercial	+ 44 210,22
compte 458 157 travaux pour compte de tiers Lyon 9° gestion de proximité fonction 824 opération 0702 - Lyon 9° GSP la Sauvegarde - espaces extérieurs	- 40 000,00		
compte 211 200 terrains de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 40 000,00		
compte 238 100 avances et acomptes versés à mandataires fonction 824 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 24 000 000,00	compte 238 100 avances et acomptes versés à mandataires fonction 824 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 24 000 000,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 2 000 000,00		
compte 211 200 terrain de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 2 000 000,00		
compte 458 133 dépenses travaux pour compte de tiers Lyon 7° parc de Gerland fonction 824 opération 0265 - Lyon 7° parc de Gerland - 1ère tranche	+ 279 518,91		

compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 279 518,91		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 28 602,00		
compte 458 163 travaux Ecully - place de la Libération fonction 823 opération 0223 - Ecully place de la Libération	+ 28 602,00		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 716 510,00	compte 132 400 subvention des Communes fonction 824 opération 0611 - Saint Priest DSU Bel Air rue Henri Barbusse	+ 457 347,00
		compte 132 600 subvention autres établissements publics locaux fonction 824 opération 0611 - Saint Priest DSU Bel Air rue Henri Barbusse	+ 259 163,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 19 308,00	compte 132 200 subvention des Régions fonction 824 opération 0602 - Rillieux la Pape DSU avenue de l'Europe	+ 19 308,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 152 449,00	compte 132 800 autres subventions d'équipements non transférables fonction 824 opération 0662 - Lyon 7° ZAC Porte Ampère	+ 152 449,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 76 000,00	compte 458 245 recettes travaux pour compte de tiers Oullins-la Saulaie bretelle fonction 824 opération 0420 - Oullins ZAC la Saulaie Sud bretelle A7	+ 76 000,00
compte 458 104 dépense travaux pour compte de tiers Rillieux la Pape réaménagement fonction 824 opération 0726 - Rillieux la Pape centre commercial Boileau	- 67 600,00		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 67 600,00		
compte 275 000 dépôts et cautionnements versés fonction 020	- 95 564,00	compte 164 emprunts fonction 01	- 18 995 564,00
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 15 900 000,00		

compte 020 000 dépenses imprévues d'investissements fonction 01	- 3 000 000,00		
renvoi n° 19			
compte 231 550 travaux sur ouvrages d'art fonction 822 opération 0013 - Lyon 5° rénovation tunnel sous Fourvière	+ 157 969,00	compte 231 550 travaux sur ouvrages d'art fonction 822 opération 0013 - Lyon 5° rénovation tunnel sous Fourvière	+ 157 969,00
compte 238 100 avances et acomptes versés à mandataires fonction 824 opération 0047 - Bron DSU Terraillon	-180 284 ,38		
compte 132 100 subvention Etat et établissements nationaux fonction 824 opération 0047 - Bron DSU Terraillon	+ 180 284,38		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 41 161,23		
compte 132 100 subventions Etat et établissements nationaux fonction 824 opération 0061 - Vénissieux DSU	+ 41 161,23		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 183 399,85		
compte 458 222 Pierre Bénite Haute Roche fonction 824 opération 0055 - Pierre Bénite DSU quartier Haute Roche	+ 27 520,72		
compte 132 100 subvention Etat et établissement nationaux fonction 824 opération 0271 - Villeurbanne DSU les Buers opération 0267 - Lyon 8° DSU Langlet Santy	+ 152 449,03 + 3 430,10		
compte 213 510 travaux de voirie fonction 824 opération 0286 - Lyon 1er montée de la Grande Côte	- 21 112, 35		
compte 231 510 travaux de voirie fonction 824 opération 0569 - opération en attente d'affectation	- 1 755,00		
compte 132 100 subvention Etat et établissements nationaux fonction 823 opération 0286 - Lyon 1er montée de la Grande Côte	+ 22 867,35		

l'acte de cession, 426 758,09 € peuvent être encaissés dès cette année par la Communauté urbaine. La valeur historique du tènement remis, soit 310 632,43 € permet d'inscrire une plus-value de 756 510,69 € (renvoi n° 29).

Des écritures d'ordre doivent également être prévues pour enregistrer la remise à titre gratuit, à la ville de Vaulx en Velin, d'un terrain situé à l'angle des avenues d'Orcha et du 8 mai 1945 d'une valeur comptable de 41 801,52 € (délibération du 26 février 2001) (renvoi n° 30).

Exercice 2003 - décisions modificatives - budget principal - mouvements intersections - tableau n° 3

Imputation	Dépenses	Imputation	Recettes
renvoi n° 23 compte 6 152 338 entretiens sur autres biens immobiliers fonction 822 opération 0346 - démolitions de voirie opération 0298 - Villeurbanne route de Genas compte 231 510 travaux de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation compte 023 000 virement à la section d'investissement fonction 01	59 700,00 7 800,00 - 67 500,00 - 67 500,00	compte 021 000 virement de la section de fonctionnement fonction 01	- 67 500,00
renvoi n° 24 compte 675 100 valeurs comptables des immobilisations cédées fonction 822 opération 0438 - rachat du TNP compte 020 000 dépenses imprévues d'investissement fonction 01	35 880,00 35 880,00	compte 775 100 produits des cessions des immobilisations fonction 822 opération 0438 - rachat du TNP compte 215 110 voirie terrestre fonction 822 opération 0438 - rachat du TNP	35 880,00 35 880,00
renvoi n° 25 compte 674 100 subvention d'équipement en nature fonction 020 opération 0326 - développement informatique compte 023 000 virement à la section d'investissement fonction 01	52 487,25 - 52 487,25	compte 218 300 matériel de bureau et matériel informatique opération 0438 - rachat du TNP compte 021 000 virement de la section de fonctionnement fonction 01	52 487,25 - 52 487,25
renvoi n° 26 compte 211 200 terrains de voirie fonction 822 opération 0499 - acquisitions foncières préparatoires voirie compte 675 100 valeurs comptables des immobilisations cédées fonction 820 opération 0096 - réserves foncières (hors logement social)	+ 56 406,14 + 50 344,86	compte 778 100 valeur des immobilisations acquises par voie d'échange opération 0499 fonction 822 acquisitions foncières préparatoires voirie compte 211 800 autres terrains fonction 820 opération 0096 - réserves foncières (hors logement social)	+ 56 406,14 + 50 344,86

compte 676 100 différence sur réalisations positives fonction 01	+ 6 061,28	compte 192 000 réalisations postérieures au 1er janvier 1997 fonction 01	+ 6 061,28
renvoi n° 27			
compte 211 200 terrains de voirie fonction 822 opération 0499 - acquisitions foncières préparatoires voirie	+ 70,00	compte 778 100 valeurs des immobilisations acquises par voie d'échange fonction 822 opération 0499 - acquisitions foncières préparatoires voirie	+ 70,00
compte 211 200 terrains de voirie fonction 822 opération 0499 - acquisitions foncières préparatoires voirie	+ 2 858,00	compte 132 800 autres subventions d'équipement non transférables fonction 822 opération 0499 - acquisitions foncières préparatoires voirie	+ 2 858,00
compte 675 100 valeurs comptables des immobilisations cédées fonction 820 opération 0096 - réserves foncières (hors logement social)	+ 70,00	compte 211 800 autres terrains fonction 820 opération 0096 - réserves foncières (hors logement social)	+ 70,00
renvoi n° 28			
compte 675 100 valeurs comptables des immobilisations cédées fonction 820 opération 0502 - Irigny centre	+ 157 784,73	compte 211 800 autres terrains fonction 820 opération 0502 - Irigny centre	+ 157 784,73
compte 675 100 valeurs comptables des immobilisations cédées fonction 820 opération 0096 - réserves foncières (hors logement social)	+ 35 063,27	compte 211 800 autres terrains fonction 820 opération 0096 - réserves foncières (hors logement social)	+ 35 063,27
compte 276 400 créances sur des particuliers fonction 824 opération 0502 - Irigny centre	+ 192 848,00	compte 775 200 produits des cessions en annuité fonction 824 opération 0502 - Irigny centre	+ 192 848,00
renvoi n° 29			
compte 211 200 terrains de voirie fonction 822 opération 0569 - opération en attente d'affectation	+ 426 758,09		
compte 675 100 valeurs comptables des immobilisations cédées fonction 820 opération 0275 - Corbas plate-forme agroalimentaire	+ 310 632,43	compte 211 800 autres terrains fonction 820 opération 0275	+ 310 632,43
compte 276 400 créances sur des particuliers fonction 824 opération 0092 - acquisition-cession foncière en annuités	+ 1 067 143,12	compte 775 200 produits des cessions en annuité fonction 824 opération 0092 - acquisition-cession foncière en annuités	+ 1 067 143,12
		compte 276 400 créances sur des particuliers fonction 824 opération 0092 - Saint Genis Laval PAE	+ 426 758,09

compte 676 100 différences sur réalisations positives fonction 01	+ 756 510,69	de Naive compte 192 000 réalisations postérieures au 1er janvier 1997 fonction 01	+ 756 510,69
renvoi n° 30			
compte 022 000 dépenses imprévues de fonctionnement fonction 01	- 41 801,52		
compte 674 100 subvention ou dotation d'équipement en nature fonction 822 opération 0499 - acquisitions foncières prépara- toires voirie	+ 41 801,52	compte 211 200 terrains de voirie fonction 822 opération 0499 - acquisitions foncières pré- paratoires voirie	+ 41 801,52
compte 020 000 dépenses imprévues d'investissement fonction 01	+ 41 801,52		

IV - Budget annexe des opérations d'urbanisme en régie directe

Monsieur le trésorier de la communauté urbaine de Lyon demande à la Communauté d'admettre en non-valeur des sommes non recouvrées sur différents exercices, s'élevant à 77 €, pour le budget des ZAC en régie directe. Cette charge nouvelle peut être portée par les crédits disponibles pour travaux de voirie secondaire sur la ZAC de la Saulaie à Oullins. (renvoi n° 31)

Exercice 2003 - budget annexe des opérations d'urbanisme en régie directe - tableau n° 4

Imputations	Dépenses	Imputations	Recettes
renvoi n° 31			
compte 605 210 voirie secondaire fonction 824 opération 0450 - ZAC de la Saulaie à Oullins	- 77,00		
compte 654 000 admissions en non-valeur fonction 824	+ 77,00		

V - Budget annexe des eaux et de l'assainissement

A la suite du recalage des crédits dans le cadre de la programmation pluriannuelle des investissements 3,5 M€ en dépenses peuvent être annulés dans le budget des eaux ainsi que 2,1 M€ de recettes affectés et 1,4 M€ sur le programme d'emprunt qui est ramené de 9 M€ à 7,6 M€ (renvoi n° 32).

Dans le budget de l'assainissement ce sont 5,5 M€ qui sont annulés en 2003 en dépenses, le programme d'emprunts de 45 M€ est ramené à 39,5 M€ (renvoi n° 33).

Exercice 2003 - budget annexe des eaux et de l'assainissement - tableau n° 5

Imputations	Dépenses	Imputations	Recettes
renvoi n° 32			
Budget des eaux			
opération 0769 en attente d'affectation compte 238 511 réseaux d'eau potable	- 1 400 000,00	opération 0769 en attente d'affectation compte 238 511 réseaux d'eau potable	- 333 000,00
compte 276 200 créances de TVA	- 370 000,00	compte 276 200 créances de TVA	- 390 000,00
		compte 205 200 logiciels	- 17 000,00
compte 218 300 acquisition de matériels	- 730 000,00	compte 131 820 subvention de l'Agence de l'eau	- 440 000,00
compte 205 200 logiciels	- 1 000 000,00	compte 168 110 aides de l'Agence de l'eau	- 920 000,00
		compte 164 110 programme d'emprunts	- 1 400 000,00
renvoi n° 33			
Budget annexe de l'assainissement			
opération 0770 en attente d'affectation compte 205 200 logiciels	- 800 000,00	compte 164 110 programme d'emprunts	- 5 500 000,00
compte 215 400 matériel d'assainissement	- 850 000,00		
compte 238 310 travaux neufs	- 1 800 000,00		
compte 238 320 travaux sur bâtiments existants	- 150 000,00		
compte 238 510 réseaux d'assainissement	- 1 900 000,00		

Vu ledit dossier ;

Vu sa délibération n° 2003-1070 en date du 3 mars 2003 et celles en date des 26 février 2001, 4 mai et 9 juillet 2002 et 7 juillet, 22 septembre et 20 octobre 2003 ;

Vu les décisions du Bureau en date des 28 janvier 2001 et 2 juin et 13 octobre 2003 ;

Oui l'avis de sa commission finances et institutions ;

DELIBERE

1° - Approuve les décisions modificatives ci-dessus présentées et les mises à jour correspondantes des prévisions budgétaires par chapitre comme suit :

Chapitre	Dépenses (en €)	Recettes (en €)
Budget principal - section de fonctionnement	+ 605 137,26	+ 605 137,26
011 - charges à caractère général	- 1 139 978,03	
012 - charges de personnel	- 12 000,00	
022 000 - dépenses imprévues	- 191 801,52	
023 000 - virement à la section d'investissement	- 119 987,25	
65 - autres charges de gestion courante	+ 419 950,00	
656 - frais de fonctionnement des groupes d'élus	+ 35 508,00	
657 18 - subvention d'équipement aux autres organismes publics	- 91 344,00	
657 2 - subvention d'équipement aux personnes de droit privé	+ 769 511,00	
657 34 - subvention de fonctionnement aux Communes	+ 79 711,00	
657 35 - subvention de fonctionnement aux groupements de collectivités	- 6 048,00	
657 38 - subvention de fonctionnement aux autres organismes publics	- 303 639,00	
657 4 - subvention de fonctionnement aux organismes privés	+ 441 873,46	
657 54 - fonds de concours aux Communes	+ 495 460,00	
657 57 - fonds de concours aux autres établissements publics locaux	- 825 460,00	
66 - charges financières	- 419 950,00	
67 - charges exceptionnelles	+ 1 473 331,60	
013 - atténuation de charges		+ 57 990,00
70 - produits des services du domaine et autres		- 536 200,00
75 - autres produits de gestion courante		- 269 000,00
77 - produits exceptionnels		+ 1 352 347,26
Budget principal - section d'investissement	- 31 269 342,25	- 31 269 342,25
020 000 - dépenses imprévues d'investissement	- 2 922 318,48	- 119 987,25
021 000 - virement de la section de fonctionnement		
10 - dotations, fonds divers et réserves	+ 84 044,85	
13 - subventions d'investissement	+ 400 192,09	+ 1 430 793,43
16 - emprunts et dettes assimilées	- 84 044,85	- 18 895 564,00
19 - différences sur réalisations d'immobilisation		+ 762 571,97
21 - immobilisations corporelles	+ 2 884 698,06	+ 1 042 669,89
23 - immobilisations en cours	- 39 742 269,85	- 23 844 980,83
27 - autres immobilisations financières	+ 1 259 991,12	+ 423 808,26
458100 - dépenses travaux pour tiers acquisition foncière	+ 7 600 000,00	
458104 - dépenses travaux pour tiers Rillieux la Pape-centre Boileau	- 67 600,00	
458129 - dépenses travaux pour tiers DSU le Champlong	- 26 527,07	
458133 - dépenses travaux pour tiers Lyon 7° - parc de Gerland	+ 279 518,91	
458140 - dépenses travaux pour tiers Bron Plein Ciel	- 115 696,92	
458151 - dépenses travaux pour tiers Lyon 7° INRP	479 939,00	
458153 - dépenses travaux pour tiers Saint Priest Bel Air	+ 200 000,00	
458157 - dépenses travaux pour tiers proximité la Duchère	- 40 000,00	
458163 - dépenses travaux pour tiers Ecully place de la Libération	+ 28 602,00	
458174 - dépenses travaux pour tiers Bron Parilly UC6 A	- 307 000,00	
458176 - dépenses travaux pour tiers Lyon 9° la Sauvegarde 550	- 150 000,00	
458222 - dépenses travaux pour tiers DSU Pierre Bénite	+ 27 520,72	
458200 - recettes travaux pour tiers acquisition foncière		+ 7 600 000,00
458214 - recettes travaux pour tiers Vaulx en Velin éclairage Anatole France		- 69 608,00
458218 - recettes travaux pour tiers Genas Ambroise Paré		+ 54 900,00
458229 - recettes travaux pour tiers DSU le Champlong		- 38 950,72
458240 - recettes travaux pour tiers Bron Plein Ciel		+ 200,00
458240 - recettes travaux pour tiers Oullins la Saulaie		+ 76 000,00
458251 - recettes travaux pour tiers Lyon 7° INRP		+ 73 805,00
458262 - recettes travaux pour tiers Lyon 7° boulevard scientifique		+ 235 000,00
Budget annexe des opérations d'urbanisme en régie directe - fonctionnement		
011 - charges à caractère général	- 77,00	
65 - autres charges de gestion courante	+ 77,00	

Budget annexe des eaux	- 3 500 000,00	- 3 500 000,00
13 - subventions		- 440 000,00
16 - emprunts		- 2 320 000,00
20 - immobilisations incorporelles	- 1 000 000,00	- 17 000,00
21 - immobilisations corporelles	- 730 000,00	
23 - immobilisations en cours	- 1 400 000,00	- 333 000,00
27 - immobilisations financières	- 370 000,00	- 390 000,00
Budget annexe de l'assainissement	- 5 500 000,00	- 5 500 000,00
16 - emprunts		- 5 500 000,00
20 - immobilisations incorporelles	- 800 000,00	
21 - immobilisations corporelles	- 850 000,00	
23 - immobilisations en cours	- 3 850 000,00	

2° - Modifie et complète l'état des subventions comme suit :

Compte	Fonction	Bénéficiaires	Décision du	Montant DM ou virement (en €)	Total inscrit en 2003 (en €)
657480	812	Comité départemental de la ligue contre le cancer opération 0100 - collecte du verre		- 6 672,54	+ 54 327,46
657480	020	Rhône-Alpes énergie agenda 21	07/07/03	+ 23 063,00	+ 23 063,00
657480	020	Agefos-PME articuler les temps pour développer les compétences	22/09/03	+ 20 000,00	+ 20 000,00
657 570	0510	Hospices civils de Lyon (HCL) opération 0064 - plan hospitalier-soutien à la création d'un centre d'évaluation clinique		- 782 460,00	+ 1 687 540,00
657 540	090	ville de Lyon opération 0522 - Interpol	05/11/2001	+ 495 460,00	+ 990 919,00
657480	01	Europe info	24/11/03	+ 18 000,00	+ 18 000,00
657 380	90	Insa opération 0448 - plate-forme des technologies de la santé et télémédecine		- 50 000,00	0
657 380	90	HCL opération 0448 - mise en place d'une plate-forme polyarthrite rhumatoïde		- 20 000,00	0
657 180	90	Institut Bourgelat opération 0448 - école vétérinaire		- 90 000,00	+ 1 344,00
657 380	90	PUL (GIP) opération 0449 - Lyon sciences ressources		- 34 000,00	+ 6 000,00
657 380	90	HCL opération 0553 - école Rockefeller		- 75 000,00	0
657 380	90	chambre de commerce et d'industrie de Lyon (CCIL) opération 0553 - développement économique sur le site Perica		- 41 000,00	+ 41 000,00
657 480	90	Arteb Canceropôle 2003	24/11/03	+ 300 000,00	+ 414 000,00

657140	833	diverses communes opération 0102 - projets nature et agricoles locaux		- 687,33	0
657140	824	ville de Villeurbanne opération 0314 - parc de la Feysine		+ 687,33	+ 185 687,33
657570	824	Opac du Grand Lyon opération 0050 - DSU Lyon Mermoz espaces extérieurs centre social-Lyon Mermoz jardin		- 12 000,00	0
657280	824	HMF opération 0054 - DSU Oullins-le golf		- 30 489,00	+ 58 317,00
657570	824	Opac de Villeurbanne opération 0272 - restructuration cité Saint Jean		- 31 000,00	0
657340	824	diverses communes opération 0530 - contrat de ville Bron Parilly concertation		+ 73 489,00	+ 73 489,00
657480	90	associations diverses opération 0446		- 10 350,00	0
657180	90	Institut Bourgelat (école vétérinaire de Lyon) opération 0448 -		- 1 344,00	0
657480	90	Association Crealys opération 0449 - incubateur d'entreprises des établissements d'enseignement et de recherche		- 25 945,00	+ 163 917,00
657380	90	groupement d'intérêt public du pôle universitaire de Lyon opération 0449 - développement et valorisation de la recherche		- 73 639,00	+ 151 005,00
657350	90	syndicat territoire Saône-Mont d'Or opération 0553 - promotion, animation économique et commerciale du val de Saône - plan de communication		- 6 048,00	+ 29 016,00
657480	90	Techlid opération 0553 - animation économique - conférence des maires	24/11/03	+ 30 000,00	
657210	90	SERL opération Lyon 8° la Buire-Pôle santé	24/11/03	+ 800 000,00	+ 800 000,00
657480	90	comité de bassin d'emploi Lyon-sud opération 0851 - animer les contrats territoriaux	24/11/03	+ 15 000,00	+ 15 000,00
657340	90	ville de Lyon opération 0449 - revitalisation des centres-villes	24/11/03	+ 14 222,00	+ 14 222,00
657340	90	ville de Vaulx en Velin opération 0449 - fisac	24/11/03	- 8 000,00	0
657480	90	fondation scientifique opération 0449 - développement du territoire		- 6 222,00	+ 23 778,00
657480	90	Espace mode opération 0447 - filières industrielles et tertiaires	24/11/03	+ 36 800,00	+ 85 000,00

657480	90	Coparly opération 0348 - nuisances olfactives	24/11/03	+ 80 000,00	+ 80 000,00
--------	----	---	----------	-------------	-------------

3° - Modifie la délibération n° 1479 en date du 20 octobre 2003 comme suit : le crédit inscrit aux dépenses imprévues du budget principal - compte d'investissement 020 - est de 2 506 679,62 € au lieu de 2 506 679,69 €.

Et ont signé les membres présents,
pour extrait conforme,
le président,
pour le président,